

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

ЧАЙНИК  
NK-KE17334/NK-KE17335



**NATIONAL**  
ELECTRONIC CORPORATION



Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой NATIONAL.

Мы рады предложить Вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Позаботьтесь о сохранности настоящего Руководства, используйте его в качестве справочного материала при дальнейшем использовании прибора.

## **Оглавление**

УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ .....	4
КОМПЛЕКТАЦИЯ .....	5
УСТРОЙСТВО ЧАЙНИКА .....	6
ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ .....	6
ПРОСТОЕ КИПЯЧЕНИЕ .....	6
КИПЯЧЕНИЕ И ПОДДЕРЖАНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ .....	7
НАГРЕВ ДО ОПРЕДЕЛЕННОЙ ТЕМПЕРАТУРЫ .....	7
ЧИСТКА И УХОД .....	7
БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ .....	8
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ .....	8
ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ .....	9



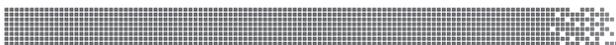
## УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Чайник разработан исключительно для бытового применения и должен быть использован строго по назначению. Запрещено использовать прибор в промышленных и коммерческих целях.

Соблюдайте следующие рекомендации по безопасности использования прибора:

- Перед использованием прибора убедитесь, что характеристики вашей электросети соответствуют указанным на маркировке изделия.
- Подключайте чайник только к заземленной розетке.
- При подключении к электросети и во время работы запрещается прикасаться к вилке и шнуру питания мокрыми руками.
- Перед отключением от электросети выключайте чайник переключателем питания на корпусе.
- При отключении прибора от электросети не тяните за шнур или корпус прибора, беритесь только за вилку.
- Не допускайте, чтобы шнур питания соприкасался с горячими поверхностями или острыми предметами.
- Не допускайте, чтобы шнур питания свисал с края стола. Дети или домашние животные могут потянуть за шнур и опрокинуть на себя емкость с горячей водой.
- Запрещается использовать неисправный прибор, в том числе с поврежденным сетевым шнуром, вилкой или неправильно функционирующей.
- Если чайник неисправен, не пытайтесь отремонтировать его самостоятельно. Запрещается разбирать, вносить изменения в конструкцию или пытаться чинить прибор самостоятельно.

- В случае возникновения неисправностей следует обращаться в авторизованные сервисные центры. Неквалифицированный ремонт снимает прибор с гарантийного обслуживания.
- Во избежание поражения электрическим током запрещается использовать прибор в помещениях с высокой влажностью (например, в ванной), в непосредственной близости от душа, ванны, умывальника, кухонной раковины, бассейна, других емкостей с водой или источников влаги.
- Запрещается погружать сетевой шнур, вилку, подставку или само устройство в воду или другую жидкость.
- Прибор не предназначен для использования вне помещений.
- Не ставьте прибор рядом с источниками тепла (электрической или газовой плитой), не ставьте его на плиту или в духовку.
- Устанавливайте чайник на ровную устойчивую поверхность.
- Не допускайте попадания воды на контактную группу чайника, ЖК-дисплей, кнопки, шнур или вилку питания.
- Не опускайте чайник, подставку, шнур и вилку в воду или в любую другую жидкость.
- Не устанавливайте чайник под тканевым навесом или низко подвешенными стенными шкафами.
- Используйте дополнительную подставку, если вы устанавливаете чайник на деревянные поверхности, чтобы защитить покрытие мебели от повреждений.
- Запрещается включать чайник, если в нем нет воды или уровень воды ниже минимальной отметки.
- Не оставляйте включенный чайник без присмотра.



- Будьте осторожны при перемещении чайника после того, как вода вскипела. Перед тем как снять чайник с подставки обязательно его выключите.
- Наливайте кипяток из чайника медленно, не наклоняйте чайник слишком резко.
- Храните чайник в недоступном для детей месте.
- Если вы не планируете пользоваться чайником в течение длительного времени, отключите его от электросети.
- Не позволяйте детям пользоваться чайником без присмотра, играть с электрическими бытовыми приборами.
- Для предотвращения выливания воды за края ёмкости во время кипячения, не наполняйте ёмкость чайника водой выше максимального уровня. Наливайте воду между отметками MIN и MAX.
- Перед наполнением чайника водой снимите его с подставки.
- Не прикасайтесь к горячей поверхности чайника и избегайте контакта с паром, выходящим из носика чайника, чтобы избежать ожогов. Беритесь за ручку чайника.
- Всегда отсоединяйте шнур от сетевой розетки перед чисткой подставки чайника.
- Перед чисткой чайник должен полностью охладиться.
- Используйте чайник только с подставкой для чайника, входящей в комплект. Не используйте прилагаемую подставку в других целях.
- Перед включением плотно закройте крышку чайника. Если крышка открыта, чайник не выключится автоматически, и это может стать причиной переливания горячей воды через край чайника.

Работа с открытой крышкой может привести к перегреву чайника и выходу его из строя.

- Запрещается использование каких-либо аксессуаров, не рекомендованных производителем.
- Чайник предназначен только для кипячения воды. Любая другая жидкость не может быть использована в чайнике.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями (включая детей), а также людьми, не имеющими достаточных знаний и опыта работы с электронными приборами, если за ними не присматривают лица, ответственные за их безопасность.

#### **ПРИМЕЧАНИЕ:**

*Чайник имеет механизм защитного отключения, который срабатывает при включении пустого чайника. Если это произошло, подождите некоторое время перед наполнением чайника водой и кипячением, чтобы дать ему остыть.*

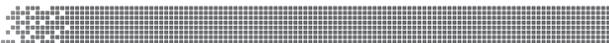
#### **КОМПЛЕКТАЦИЯ**

Чайник – 1

Подставка – 1

Руководство по эксплуатации – 1

Гарантийный талон – 1



## УСТРОЙСТВО ЧАЙНИКА



1. Подставка
2. Стеклоянная колба со шкалой уровня воды
3. Фильтр
4. Крышка и кнопка открытия крышки
5. Индикатор нагрева
6.  Регулятор температуры
7.  Кнопка включения/выключения чайника
8. Ручка

### ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Достаньте чайник из коробки, освободите его от упаковочных материалов и наклеек.

Установите чайник на подставку.

Перед включением чайника убедитесь в том, что напряжение, указанное на маркировке прибора, соответствует напряжению электросети.

Наполните ёмкость чайника холодной водой до максимальной отметки, закройте плотно крышку, установите чайник на подставку, затем подключите вилку питания к розетке электросети. Нажмите кнопку , чтобы включить чайник, при этом раздастся звуковой сигнал и загорится световой индикатор.

Когда вода вскипит, чайник автоматически выключится, и индикатор погаснет.

После первого кипячения воду следует слить. Процедуру нужно повторить 2-3 раза.

Протрите чайник чистой сухой тканью.

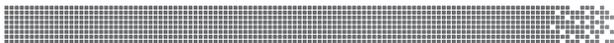
Теперь чайник готов к эксплуатации.

### ПРИМЕЧАНИЕ:

*Если при первом кипячении воды ощущается запах пластмассы, можно заполнить чайник водой до максимального уровня и добавить 2 чайные ложки питьевой соды. Вскипятите и вылейте воду. Затем сполосните чайник.*

### ПРОСТОЕ КИПЯЧЕНИЕ

1. Наполните ёмкость чайника холодной водой. Уровень воды должен находиться между минимальной и максимальной отметками.
2. Закройте плотно крышку, установите чайник на подставку. Убедитесь, что крышка закрыта полностью. С неплотно закрытой крышкой чайник не сможет отключиться после закипания воды.
3. Нажмите кнопку , чтобы включить чайник, при этом раздастся звуковой сигнал и загорится световой индикатор.
4. Когда вода вскипит, чайник подаст серию звуковых сигналов и автоматически выключится, индикатор погаснет. Чайник также выключается при снятии с подставки.
5. Во время нагрева чайника вы можете выключить его в любой момент, нажав кнопку .
6. Возьмите чайник за ручку и налейте воду в чашку.
7. Поставьте чайник обратно на подставку.



## ВНИМАНИЕ:

Чайник имеет механизм защитного отключения, который срабатывает при включении чайника с недостаточным уровнем воды. Если это произошло, выключите чайник из розетки и подождите 5-10 минут перед наполнением чайника водой и кипячением, чтобы дать ему остыть.

Не наливайте воду выше максимальной отметки, в противном случае во время кипячения вода будет выплескиваться из чайника.

## КИПЯЧЕНИЕ И ПОДДЕРЖАНИЕ ТЕМПЕРАТУРЫ

1. Наполните ёмкость чайника холодной водой. Уровень воды должен находиться между минимальной и максимальной отметками.
2. Закройте плотно крышку, установите чайник на подставку.
3. Нажмите и удерживайте кнопку , чтобы включить кипячение воды с последующим поддержанием тепла. Раздастся звуковой сигнал, и индикатор загорится красным.
4. Когда вода вскипит, чайник перейдет в режим поддержания тепла. Данный режим будет действовать в течение 2 часов, при этом будет гореть соответствующий индикатор. Температура в этом режиме поддерживается на уровне не ниже 85°C. Когда температура воды опустится до 85°C, чайник снова начнет нагрев воды.

## НАГРЕВ ДО ОПРЕДЕЛЕННОЙ ТЕМПЕРАТУРЫ

1. Наполните ёмкость чайника холодной водой. Уровень воды должен находиться между минимальной и максимальной отметками.
2. Закройте плотно крышку, установите чайник на подставку.
3. Нажмите и удерживайте кнопку , чтобы включить кипячение воды с последующим поддержанием тепла. Раздастся звуковой сигнал, и индикатор загорится красным.
4. Последовательно нажимайте кнопку , чтобы включить один из режимов нагрева до определенной температуры.
5. После первого нажатия кнопки  индикатор загорится зеленым, это значит, что чайник отключится после нагрева воды до температуры 60°C.
6. После второго нажатия кнопки  индикатор загорится синим, это значит, что чайник отключится после нагрева воды до температуры 70°C.
7. После третьего нажатия кнопки  индикатор загорится желтым, это значит, что чайник отключится после нагрева воды до температуры 80°C.
8. После четвертого нажатия кнопки  индикатор загорится фиолетовым, это значит, что чайник отключится после нагрева воды до температуры 90°C.

## ЧИСТКА И УХОД

### ЧИСТКА ЧАЙНИКА

1. Перед чисткой всегда отсоединяйте шнур от сетевой розетки. Чайник должен полностью охладиться.
2. Протрите корпус и подставку аппарата мягкой влажной тканью, затем вытрите сухой тканью.



Следите, чтобы влага не попадала внутрь корпуса чайника или подставки, где находятся электронные детали. Запрещается мыть чайник, подставку, шнур или вилку питания под краном.

3. Не используйте ядовитые вещества, абразивные или агрессивные чистящие средства, а также острые предметы для чистки, чтобы не повредить поверхность.

### УДАЛЕНИЕ НАКИПИ

В результате регулярного кипячения в чайнике образуется накипь. Накипь покрывает внутренние элементы чайника, что препятствует его качественной работе. Накипь может привести к обесцвечиванию чайника, увеличить время, затрачиваемое на кипячение, а соответственно и расход электроэнергии. Из-за накипи чайник может начать произвольно отключаться, вкус кипяченой воды стать неприятным, а в самой воде будут плавать хлопья. Поэтому следует регулярно проводить процедуру удаления накипи. Частота процедуры зависит от жёсткости используемой воды.

Для удаления от накипи можно использовать различные средства для удаления накипи, доступные в магазинах. Используйте средство для удаления накипи строго по назначению в соответствии с инструкциями.

Например, вы можете использовать белый уксус. Налейте в чайник до максимальной отметки раствор воды и белого уксуса в соотношении 2:1. Включите чайник, чтобы вскипятить воду с уксусом. Когда чайник выключится, оставьте его как минимум на час (можно оставить на ночь), чтобы минеральные отложения растворились. Затем слейте воду с уксусом и протрите емкость чайника сухой тканью. Налейте в чайник чистую воду и вскипятите, затем слейте. При необходимости повторите еще раз.

### БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ



Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно.

Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС.

Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора электрических и электронных товаров.

Соблюдайте местные правила.

Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов. Правильная утилизация вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.

### ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение питания: ~220-240 В, 50 Гц

Потребляемая мощность: 2200 Вт

Максимальный объем: 1,7 л

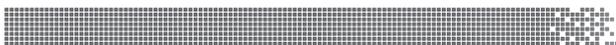
5 режимов нагрева воды:

60/70/80/90/100°C

Режим поддержания температуры: 85-100°C

### ПРИМЕЧАНИЕ:

*В связи с постоянным совершенствованием изделий производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн, комплектацию и технические характеристики прибора без предварительного уведомления об этом пользователя.*



## **ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ**

Товар сертифицирован.

Товар соответствует требованиям нормативных документов:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»;

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

При отсутствии копии нового сертификата в коробке спрашивайте копию у продавца.

Полную информацию о сертификате соответствия вы можете получить у продавца или на сайте <http://national-ru.ru/>



Изготовитель: Smart International Distribution Limited. Room 2208, 22/F., Lemmi Centre, 50 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong.

Сделано в Китае.

Импортер/организация, уполномоченная на принятие претензий на территории России: ООО «ПОЛИТЕХНИКА». 170034 Тверская область, г. Тверь, проспект Чайковского, д. 19а, корп. 1, ком. 207.

\* Данные могут быть изменены в связи со сменой изготовителя, продавца, производственного филиала, импортера в РФ. В случае изменения данных актуальная информация указывается на дополнительной наклейке, размещенной на упаковке изделия.

Дата производства указана на упаковке или изделии.

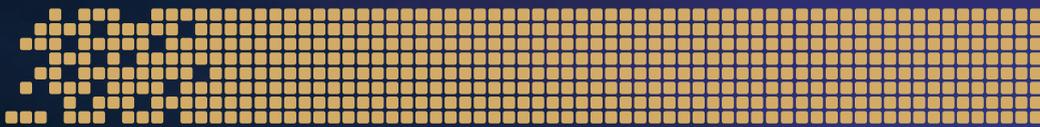
Срок службы изделия – 3 года.

Гарантийный срок – 1 год.

Гарантийное обслуживание осуществляется согласно прилагаемому гарантийному талону. Гарантийный талон и инструкция по эксплуатации являются неотъемлемыми частями данного изделия.







**NATIONAL**  
ELECTRONIC CORPORATION